

BABAKOCSI HORDOZÓ 0+ CSOPORT, 13KG SÚLYCSOPORTIG Forgalmazó:Kokolindo Kft. 2030. Érd Tömösi utca 4.

Gyártó neve és címe: Moni Trade Ltd. Bulgaria Sofia Trebich 1 Dolo Str.

A termék használata előtt kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót.

Amennyiben észrevételei, kérdései vannak, a termékkel kapcsolatban úgy kérjük, vegye fel velünk a kapcsolatot a kokolindokft@gmail.com emailcímen.

Összeszerelés és használat (kövesse a termékhez kapott idegennyelvű használati utasítást, képeit, kövesse a mellékelt ábrákkal ellátott utasítást!) A használati útmutatóban található képek csak illusztrációk és kis mértékben eltérhetnek a valódi terméktől.

Ez a termék egy univerzális gyermekbiztonsági rendszer, amelyet az ECE R44/04 szabvány szerint hagytak jóvá a 0+ súlycsoportra, 0 és 13 kg közötti gyermekek számára. A 0+ súlycsoportnál az autósülést az autó mozgási irányával ellentétes irányba kell elhelyezni, és a gyermeknek a hátsó ülés felé kell néznie. Ez az utasbiztonsági rendszer csak akkor alkalmas, ha a jóváhagyott autók 3 pontos statikus

vagy behúzható biztonsági övekkel vannak felszerelve, amelyek megfelelnek az ENSZ-EGB 16. számú rendeletének vagy más egyenértékű szabványnak. Ellenőrizze autója használati útmutatójában, hogy elhelyezhető-e ez az univerzális utasbiztonsági rendszer az említett súlycsoportokba tartozó gyermekek számára. Ez a termék egy univerzális gyermekbiztonsági rendszer, amelyet az ECE R44/04 szabvány szerint hagytak jóvá a 0+ súlycsoportra, 0 és 13 kg közötti gyermekek számára. A 0+ súlycsoportnál az autósülést az autó mozgási irányával ellentétes irányba kell elhelyezni, és a gyermeknek a hátsó ülés felé kell néznie.

FIGYELEM! Ha nem tartja be ezeket az utasításokat, gyermeke megsérülhet autója hirtelen leállása vagy baleset esetén. Ön felelős gyermeke biztonságáért, ha nem tartja be és nem tartja be a jelen kézikönyvben felsorolt irányelveket és ajánlásokat! Győződjön meg arról, hogy bárki, aki használja az autósülést, ismeri az utasításokat és ajánlásokat, és kövesse azokat. Kérjük, ne feledje, hogy egyetlen gyermekülés sem

garantálhat abszolút védelmet a hirtelen fékezés, ütközés vagy baleset során bekövetkező sérülésekkel szemben. Vezessen óvatosan, amikor gyermeke az autóban van! Űgyeljen

a figyelmeztetésekre, és tegyen meg minden szükséges intézkedést gyermeke sérülésének vagy károsodásának elkerülése és biztonsága érdekében.

FIGYELEM! EXTRA VESZÉLY! NE HELYEZZE AZ AUTÓSÜLÉST JÁRMŰBEN LÉGZSÁKOS (SRS) AUTOÜLÉSRE.

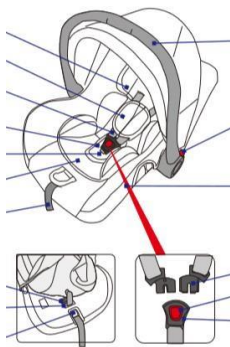
KÉRJÜK, OLVASSA ÁT A HASZNÁLATI UTASÍTÁST, MIELŐTT AZ AUTOÜLÉST BESZERELNÉ A JÁRMŰBE, MERT A HELYTELEN HASZNÁLATA VESZÉLYES LEHET.

I. FIGYELMEZTETÉSEK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATHOZ

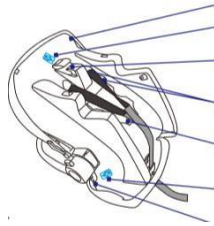
1. Soha ne hagyja a gyermeket felnőtt felügyelete nélkül az autósülésben.
2. A maximális védelem érdekében a legtöbb autóban a legbiztonságosabb pozíció a hátsó ülés középső elhelyezése javasolt.
3. Ezt az autósülést a mozgási iránnyal ellentétes irányba kell elhelyezni!
4. Az autósülést csak rendeltetésszerűen használja! Nem háztartási használatra tervezték, csak autóban használja!
5. Győződjön meg arról, hogy minden öv, amely az utasbiztonsági rendszert a járműhöz rögzíti, a lehető legszorosabban legyen. Győződjön meg arról, hogy a gyermeket rögzítő öveket a gyermek testéhez igazították, amennyire csak lehetséges, anélkül, hogy kényelmetlenséget okoznának a gyermeknek, és nem csavarodtak-e meg.
6. Nagyon fontos, hogy a derékövet alacsonyan használjuk, hogy a medence szilárdan rögzítve legyen.
7. Erős ütközés után az autósülés és az övek megsérülhetnek, ezért javasolt ezek cseréjét.
8. Mindig ellenőrizze, hogy az autósülés mögött vagy a mellette lévő járműülésen nincsenek-e rögzítetlen tárgyak, és csomagok, amelyek hirtelen megállás, ütközés vagy baleset esetén a gyermek sérülését okozhatják. Ezeket el kell távolítani vagy biztonságosan rögzíteni kell, biztonságos távolságban az autósüléstől és a gyermektől.
9. A terméket használaton kívül is biztonságosan rögzíteni kell az övekkel a járműüléshez, mert ellenkező esetben baleset vagy a jármű hirtelen leállása esetén az autósüléskárt tehet a gépjárműben ülő utasokban.
10. Ha az autósülés megsérül, ne próbálja meg saját kezűleg eltávolítani, hanem forduljon hivatalos javítóműhelyhez vagy az importőrhez.
11. Győződjön meg arról, hogy az utasbiztonsági rendszer minden alkatrésze megfelelően rögzítve van, és az autó mindennapos használata során nem áll fenn annak veszélye, hogy becsúszódjenek az állítható ülésekbe és ajtókbá.
12. Ne végezzen változtatásokat, fejlesztéseket, és ne adjon hozzá új tartozékokat vagy párnákat az autósülés felépítésé, kivéve a gyártó által jóváhagyottakat és felhatalmazott szervezet előzetes igazolása nélkül. Kérjük, ügyeljen arra, hogy kövesse gondosan kövesse a gyártó utasításait, amikor felhelyezi és beállítja ezt a biztonsági rendszert.
13. Ha közvetlen napfénynek teszi ki autóját, javasoljuk, hogy takarja le az autósülést, mert az és a műanyag részei túlmelegedhetnek és deformálódhatnak. Ön előtt is helyezze be a gyermeket az autósülésbe, ellenőrizze, hogy az autósülés nem túl forró, hogy megelőzze attól, hogy megégesse magát.
14. Ne használjon más teherhordó pontokat, kivéve az utasításokban leírtakat és amelyeket jeleztek az autósülésen.
15. A gyermekbiztonsági rendszert burkolat nélkül nem szabad használni.
16. A gyermekülés autósülésének huzatát nem szabad olyan huzatra cserélni, ami még nem történt meg a gyártó jóváhagyta. A burkolat a biztonsági hordozó gyermekülés biztonságának szerves része.
17. Ne használja a biztonsági hordozó gyermekülést csak derékóval felszerelt autóban.

Fejtámasz

vállpárna
vállpánt
csípőpárna
biztonsági öv
üléspárna
övbeállító



belső nyílás
külső nyílás
középső beállító
fogó kar
fogó kar kioldó gomb
ülés
csatos nyelv



kioldó gomb
csatház
övűtjelző
hátsó övnyílás vezető
utasításnyílás
öv jelző
öv vezető

1. Tanúsítvány

ECE = a biztonsági berendezések európai szabványa. A biztonsági gyermekülés tervezése, tesztelése és tanúsítása a

Gyermekebiztonsági Felszerelésekre vonatkozó európai szabvány (ECE R 44/04) követelményei. A jóváhagyási pecsét E (körben) és a jóváhagyási szám a jóváhagyáson található címke (matrica a biztonsági gyermekülésen). Ez a jóváhagyás érvényét veszti, ha bármilyen módosítást végez a gyermekülésen. Csak a gyártó végezhet módosításokat a biztonsági gyermekülésen.

Használat a járműben

Veszély! Ha a légzsák nekiütközik az autósülésnek, ez súlyos sérüléseket okozhat gyermekében, esetleg halált okoz.

Kérjük, tartsa be autója utasításait, hogy további információkat kapjon a gyermekülések használatára.



DO NOT use on a passenger seat with front airbag



Kérjük, tartsa be az adott országra vonatkozó előírásokat.

Ne használjon 2 pontos biztonsági övet. A biztonsági övnek meg kell felelnie az ECE R 16 vagy más egyenértékű szabványnak.

Ne használja első légzsákos utasülésen! Használható, ha a járműülés 3 pontos övvel van felszerelve.

2.1 A jármű 3 pontos biztonsági övével



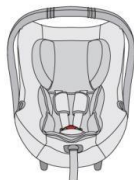
Az autósülést az alábbiak szerint használhatja:

A menetirányban	Nem
A menetiránnyal szemben	Igen
2 pontos övvel	nem 1)
3 pontos övvel	igen 2)
Az első utasülésen	igen 3)
A külső hátsó ülésen	Igen
Középső hátsó ülésen	nem 4)

(Kérjük, ellenőrizze az Ön országára vonatkozó jogi előírásokat.)

- 1) A 2 pontos öv használata jelentősen megnöveli gyermeke sérülésének kockázatát baleset esetén.
- 2) A biztonsági övet az ECE R 16 vagy egy hasonló szabvány szerint kell jóváhagyni (lásd az ön vizsgálati címkéjét körben „E” vagy „e” betűvel).
- 3) Ne használja első légszákos utasülésen!
- 4) Használható, ha a járműülés 3 pontos biztonsági övvel van felszerelve.

3. A baba rögzítése 3.1



A baba rögzítése az autósülés kiegészítő párnájával

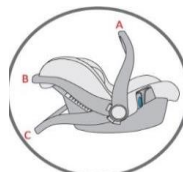
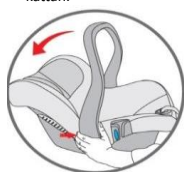
A kiegészítő betét biztosítja a szükséges támogatást a babának, amíg még kicsi. A kiegészítő betét arra szolgál, hogy extra kényelmet biztosítson a nagyon kicsi babák számára.

Figyelem! Kérjük, használja a kiegészítő alátétet, amely ehhez a modell autósüléshez van rögzítve, ha gyermeke súlya kevesebb, mint 9 kg.

- Mindig védje gyermekét a biztonsági övvel, amikor az autósülésben ül.
- Soha ne hagyja gyermekét felhívott felügyelete nélkül az autósülésben, és ne helyezze az autósülést megemelt felületre (például asztalra, pelenkázó alátétre stb.).
- Soha ne engedje, hogy a heveder vége beakadjon mozgó alkatrészekbe (például automata ajtóba, mozgólépcsőbe stb.).
- Figyelem! Az autósülés műanyag részei felmelegedhetnek a nap hatására, ebben az esetben gyermeke megéghet. Óvja gyermekét és az autósülést az intenzív napfénytől (például úgy, hogy az autósülés fölé világos takaróanyagot helyez).
- Az autósülést csak az autóban kellett egy üldhelyzetbe helyezni. Ez az előny azt jelenti, hogy a babát félig döntött helyzetbe kell helyezni.
- A lehető leggyakrabban vegye ki babáját az autósülésből, hogy csökkentse gyermeke gerincének feszültségét. Javasoljuk, hogy hosszabb utakon a lehető leggyakrabban pihenjen. Még az autón kívül is ne hagyja a babát túl sokáig az autósülésen.

3.2 A fogantyú beállítása

A beállítót három pozícióban kapcsolhatja be: Nyomja meg egyszerre mindkét gombot a fogantyú oldalán. Ezután, miközben lenyomva tartja a gombokat, forgassa hátra a fogantyút, amíg a kívánt helyzetbe nem kattan.



A: Szállításhoz és szállításhoz autót.

Figyelem! Győződjön meg arról, hogy a fogantyú szilárdan rögzítve van, mielőtt felveszi az autósülést.

B: Ahhoz, hogy gyermekét az autósülésbe helyezze.

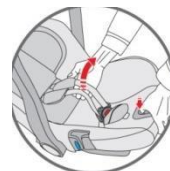
Tipp! A fogantyút pozícióból helyzetbe forgathatja a gombok megnyomása nélkül, C: A fogantyú lefelé állítása, hogy az autósülés biztonságosan kivehető az autóból.

3.3 A fejtámla beállítása A helyesen beállított fejtámla biztosítja babája optimális helyzetét az autósülésben.

A fejtámlát úgy kell beállítani, hogy a vállpántok a baba vállával egy magasságban vagy valamivel magasabban legyenek. A fejtámla magasságának beállítása a baba számára: Döntse meg a fejtámla-állítót, amíg ki nem oldódik. Csúsztassa addig, amíg a vállövek a megfelelő magasságba nem kerülnek, majd újra becsatolják.



3.4 A vállpántok lazítása Nyomja meg a biztonsági öv kioldó gombját, és egyszerre húzza előre mindkét vállpántot.



3.5 A baba rögzítése a biztonsági övvel

- Lazítsa meg a vállpántokat.
- Nyissa ki a biztonsági öv csatját (nyomja meg a piros kioldó gombot).
- Helyezze a gyermeket az autósülésbe.
- Helyezze a vállpántokat a baba válla fölé, majd csatlakoztassa a két összekötő részt és helyezze a biztonsági öv csatjába, kattanó hangot kell hallania.
- Figyelem! Ne fordítsa el vagy cserélje fel a vállpántokat.



3.6 A biztonsági öv meghúzása Húzza meg a hevedert.

Figyelem! A szíj végét egyenesen maga felé húzza, ne felfelé vagy lefelé.

Kérjük, figyeljen a heveder végére.

Utazás közben (különösen az autón kívül) a heveder végét mindig az autó burkolatához kell rögzíteni.

3.7 Ellenőrző lista a biztonsági öv megfelelő becsatolásáról.

Gyermeke biztonsága érdekében kérjük, ellenőrizze, hogy...

- Az autósülés vállpántjai úgy vannak elhelyezve, hogy gyermeke kényelmesen, de SZOROSAN üljön körülötte.
- A vállpántok megfelelően vannak beállítva.
- A vállpántok nincsenek megcsavarodva.
- Az összekötő részek a biztonsági öv csatjába kapcsolódnak.

4. Behelyezés az autóra

Kérjük, ne hagyja gyermekét felhívott felügyelete nélkül a gyermekülésnél.

Az autósülésben ülő összes utas védelme érdekében

Vészleállás vagy baleset esetén a biztonsági öv nélküli utasok vagy a nem rögzített tárgyak megsérülhetnek az autóban. Kérjük, mindig ellenőrizze, hogy... • Az utasülés háttámlái reteszelve vannak-e (azaz be van-e reteszelve a hátsó ülés pad lehajtható reteszelője).

- Minden nehéz vagy éles szélű tárgy (például a csomagtartó polcon) rögzítve van.

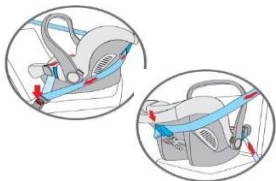
A járműben minden személynek be kell kapcsolnia a biztonsági övet. • Az autósülést mindig rögzíteni kell az autóban, még akkor is, ha nincs benne gyermek.

Az autó védelme érdekében Az érzékeny anyagokból (pl. velúr, bőr stb.) készült autósülés-előtétök bizonyos típusai

az autósülések használatakor kopásmintákat mutathatnak. Ezt ellenőrizhetjük, ha az autó ülése alá helyezzük egy takarót vagy törölközőt.

4.1 Az autósülés rögzítése az autóban





Az autósülés rögzítéséhez használja az autó 3 pontos biztonsági övét az alábbiak szerint: Az autósülést úgy helyezze el, hogy az elülső része a mozgási iránnyal ellentétes legyen (a babának a mozgási iránnyal ellentétes irányban kell állnia).

Tipp! Bizonyos esetekben lehetséges az autósülést nem kell megfelelően elhelyezni, vagy túlságosan megdönteni az autósülésen. Ezt úgy lehet beállítani, hogy egy takarót helyez az autósülés alá, vagy kiválaszt egy másik pozíciót az elhelyezéshez. Ügyeljen arra, hogy a fogantyú a legfelső pozícióban legyen A. Húzza meg a jármű biztonsági övét, és helyezze át a gyermekülésen. Csatlakoztassa az öv nyelvét az autósülés csatjához, és rögzítse a biztonsági övet.

Helyezze a derékövet az autósülés mindkét oldalán található kék vezetőkbe.

Figyelem! Ne csavarja meg az övet! Húzza meg a derékövet az átlós öv meghúzásával. Figyelem! A jármű biztonsági övcsatját nem szabad a kék vezetősínbe vagy annak elé (a mozgás irányába) helyezni. Húzza meg a biztonsági öv átlós részét az autós gyermekülés felső teteje fölé. Nyomja meg az átlós övet a kék vezetősín és az autósülés között,

amíg az öv be nem kapcsolódik. Figyelem! Ne csavarja meg az övet

4.2 Ellenőrzőlista az autósülés járműben történő helyes elhelyezéséhez A

baba biztonsága érdekében ellenőrizze, hogy nem... • Az autósülés a mozgási iránnyal ellentétes oldallal van elhelyezve. Az autósülés csak akkor helyezhető az első utasülésre, ha nincs légszák, amely baleset esetén az autósülést érintheti. • Az autósülés csak 3 pontos biztonsági övvel rögzíthető

• A derékövet át kell fűzni az autósülés övek világoskék vezetősínjére. • A jármű biztonsági övének csatja nincs a világoskék vezetősínben vagy előtte. • Az autósülés biztonsági öve feszes és nincs megcsavarodva.



5. A kupola elhelyezése



• Akassza le a lombkorona rugalmas hurkjait a fogantyú kampóiba. • Húzza a rugalmas varratot az autósülés felső vége fölé. • Akassza be a kampók rugalmas hurkjait az autósülés széle alá. • Húzza meg a tetőt a fogantyú feletti él meghúzásával.

6. Karbantartás

• Nagy, 10 km/h feletti sebességnél bekövetkezett ütközés következtében a gyermekülés megsérülhet, ami nem feltétlenül látható. • Ilyen esetekben rendkívül fontos az autósülés cseréje. Kérjük, dobja az erre a célra szolgáló helyekre. • Rendszeresen ellenőrizze, hogy nem sérült-e meg valamelyik fontos alkatrész. • Győződjön meg arról, hogy minden mechanikai alkatrész megfelelően működik.

6.1 A biztonsági öv csatjának karbantartása A biztonsági öv funkciója fontos gyermeke biztonsága érdekében. A biztonsági öv csatjának hibás működését többnyire a szennyeződés és a por okozza. Meghibásodás A csat nyelvei csak lassan lövik ki a piros kioldógombot.

A csat nyelvei többé nem reteszelnének (újra kilöködnének). A csat nyelvei kattánás nélkül záródnak. A csat nyelveit nehéz beilleszteni a csatba (ellenállást érez).

A csat csak extrém erőhatás esetén nyílik ki.

Elhárítás Tisztítsa meg a biztonsági öv csatját, hogy az ismét megfelelően működjön:

1. A biztonsági öv csatjának eltávolítása Nyissa ki a biztonsági öv csatját (nyomja meg a piros kioldó gombot). Lazítsa meg a biztonsági öv hevedereit. Döntse hátra az autósülést, és nyissa ki a használati útmutatót rekeszt. Nyomja meg és tolja oldalról felfelé a fémlapot, amellyel a biztonsági öv csatja az autósülés karosszériájához van rögzítve.

2. A biztonsági öv csatjának tisztítása Áztassa a csatot mosogatószeres meleg vízbe legalább egy órára. Öblítse le és alaposan szárítsa meg.

3. A hevedercsat visszaszerelése Nyomja meg és nyomja lefelé a fémlapoztatót az autósülés karosszériájához. A biztonsági öv csatjának erős meghúzásával ellenőrizze, hogy megfelelően helyezte-e fel. Meghibásodás. A csat nyelvei már nem helyezhetők be a csatházba.

Elhárítás Nyissa ki a csatot a piros kioldógomb megnyomásával.

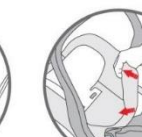
6.2 Tisztítás

Ha ki kell cserélni az autósülés huzatát, kérjük, ügyeljen arra, hogy az eredeti huzatot használja, mert ez fontos a biztonsági rendszer megfelelő működéséhez. Eredeti burkolatra való cseréhez forduljon ahhoz a kereskedelmi ügynökhöz, amellyel a terméket az importőről vagy a gyártótól vásárolta. A gyermekülés huzat nélkül nem szabad használni.

1. A huzat eltávolítható és puha tisztítószerrel tisztítható mosógépben, kényes textilá ciklusban (30°C). Kérjük, olvassa el a burkolatra varrt mosási címke utasításait. A huzat színei kifakulhatnak, ha 30°C-nál magasabb hőmérsékleten tisztítják. Ne használjon centrifugát és szárítógépet (az anyag leválik a vattáról).

2. A szék egy része műanyag, meleg vízzel és szappannal tisztítható. Ne használjon erős tisztítószerket (például oldószereket).

3. A biztonsági öv levehető és langyos szappanos vízzel megtisztítható. Figyelem! Soha ne távolítsa el a hevederek rögzítőnyelveit. 4. Ügyeljen arra, hogy tisztítás közben ne kerüljön szappan a csatba vagy bármely beállító vagy vezet



részbe. 5. Ne használjon vegyi tisztítószer, fehérítőt vagy súrolószer az autósülés bármely részének tisztítására.

6. Tisztítás után mindig hagyja teljesen megszáradni az autósülést, majd használja vagy tárolja.

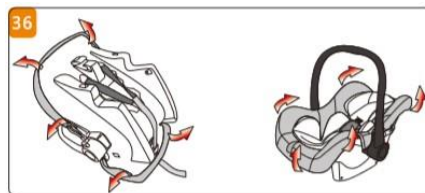
7. Kerülje a címkek nedvesítését. Ne távolítsa el őket, mert fontos információkat tartalmaznak.

6.3 A biztonsági öv eltávolítása Oldja ki a biztonsági öv csatját (nyomja meg a piros kioldó gombot) • Akassza ki a vállhevedereket a biztonsági öv tartójából. • Húzza ki a vállhevedereket az autósülés testében lévő öv nyílásaiból, és távolítsa el a vállöv párnákat. • Húzza meg azt a fémrészt, amely az autósülés testének alsó részének meghúzására szolgál. • Nyomja az övnyíláson keresztül felfelé a fémlapot, amellyel a biztonsági öv csatja az autósülés testéhez van rögzítve.

6.4 A kupola eltávolítása

• Vegye le a hevedert, és vegye le a fejtámla fedelét. • Távolítsa el az elasztikus hurkokat az autósülés karosszériájának széle alatti kampókról. • Akassza ki az elasztikus hurkokat a horgokról, hogy le tudja venni az előtetőt az autósülésről.

6.5 A huzat visszahelyezése Az autósülés huzatának visszahelyezéséhez csak a rugalmas hurkokat kell a megfelelő horgokhoz akasztani, és a huzatot visszahelyezni a fejtámlára.



6.6 Karbantartás

1. Rendszeresen ellenőrizze a reteszelő, rögzítő és beállító mechanizmusokat, az öveket és a burkolatot, hogy megbizonyosodjon arról, hogy jó állapotban vannak, nem kopottak vagy sérültek, és biztonságos-e a használatuk.

2. Ha bármilyen hibát talál, vagy ha valamelyik funkció nem működik, hagyja abba az autósülés használatát.

3. Az autósülést huzat nélkül használni tilos! Az autósülés szerves része, és csak a gyártó által szállított üléssel azonosra cserélhető.

4. Baleset után ne használja az autósülést, mert szerkezeti változáson ment keresztül, ami nagyon veszélyessé teheti. Előfordulhat olyan sérülés, amely nem látható. A javítóműhely szakemberének ellenőrzése kötelező.

5. Ne tegye ki az autósülést a közvetlen nap sugárzás káros hatásának, mert ez a műanyag részek gyorsabb és idő előtti elöregedéséhez és a huzat kifakulásához vezet.

6. Az autósülést olyan helyen tárolja, ahová kisgyermek nem férhetek hozzá. Ne tárolja nedves és poros helyiségben, ahol nagyon alacsony vagy nagyon magas szobahőmérséklet van. Tárolás közben ne helyezzen más tárgyakat az autósülésre, mert ez a termék károsodásához vezethet.